Hachimitsu Scans
~sweeter than honey~
hachimitsu-scans.blogspot.com

A BATTLE BETWEEN WOMEN.
I'VE HEARD IT'S SOMETHING FRIGHTENING, EVEN IN THE FIGHTING WORLD, WHERE THEY MAKE EXCELLENT USE OF VARIOUS MENTAL ATTACKS WITH A SWIRL OF NEGATIVE EMOTIONS,
BUT I'M JUST ABOUT TO BE
ズズ
ウン…
IN THE MIDDLE OF THAT WAR...
KOKUHAKU VI
ANRI SAKANO

LISTEN KUSANO-SAN, I'LL SAY IT ONCE MORE! CATHERINE-CHAN IS GOING OUT WITH ME!
AND YET IN SPITE OF THAT, YOU SURE ARE GOOD AT TRYING TO STEAL HER AWAY FROM ME!
※ This person is a boy.

STEAL? WHAT I'M SAYING IS THAT SOMEONE WHO REFERS TO CATHERINE-SENPAI AS IF SHE'S AN OBJECT IS NOT SUITABLE FOR HER!!
LOVE ISN'T FIRST COME, FIRST SERVED...!!
※ This person is also a boy.

OH...OH YEAH! THE PRESIDENT GAVE ME SOME GOOD TEA LEAVES!
HOW ABOUT WE RELAX AND HAVE SOME TEA?

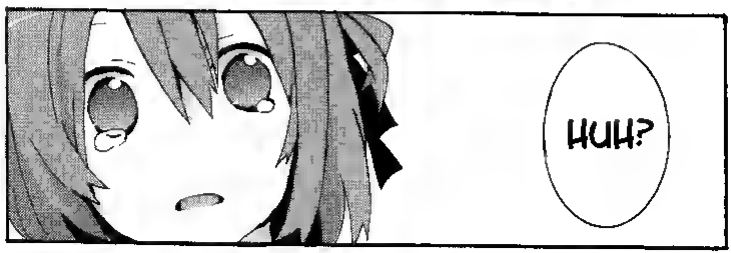
C...COME ON YOU TWO,
CALM DOWN A BIT AND LET'S TALK ABOUT THIS!

SHUT UP!!!
!?
UHH...WHAT'S WITH THIS SITUATION...? ON TOP OF THIS BATTLEFIELD MOOD, I'M BEING LEFT OUT. THIS IS HORRIBLE...
IT DOESN'T SEEM LIKE IT'LL BE SETTLED FOR A WHILE, TOO...
じわわ
AND YET THIS WASN'T MY INTENTION...
CRAP, I FEEL LIKE I'M GONNA CRY.
OH MY...IT'S TURNED INTO SOMETHING PRETTY BAD, HASN'T IT?
PRESIDENT!!

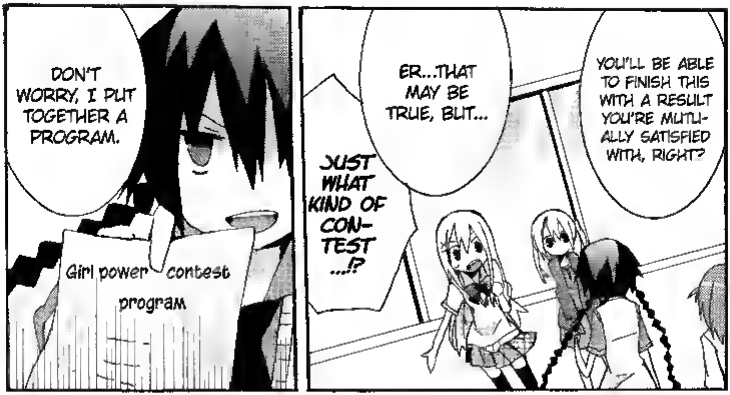
INDEED, IF WE LEAVE THIS ALONE, IT'LL ALSO AFFECT THE SURVIVAL OF THE CLUB,
AND IT DOESN'T SEEM LIKE IT'LL BE SETTLED BY ORDINARY MEANS...

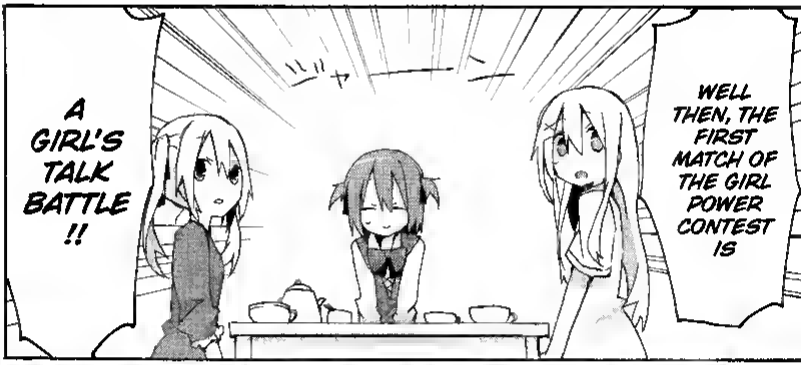
AHH, OKAY, OKAY, I UNDERSTAND, SO STOP CRYING SO CUTELY.
HURRY UP AND PLEASE DO SOME-THING!! I'VE ALREADY GIVEN UP HOPE...!!
YOU'RE RIGHT!! WHOSE FAULT DO YOU THINK THIS IS!?
EH!?

WHAT DO YOU THINK ABOUT SOMETHING LIKE THIS?
...SO I'VE THOUGHT OF A GOOD IDEA.


HUH?

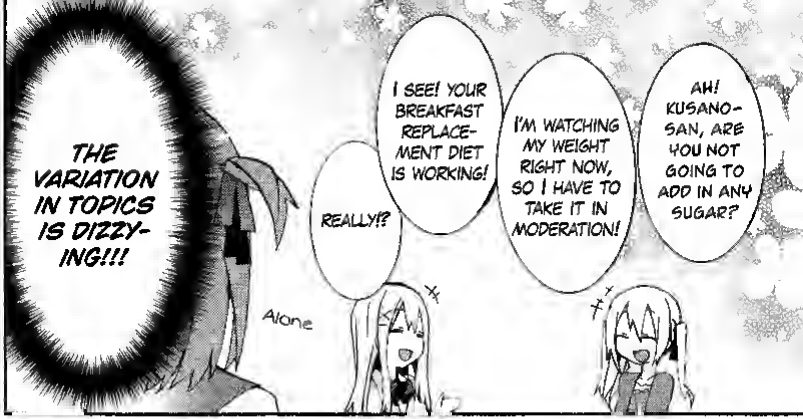
WHA-AAAT!!?
A GIRL POWER CONTEST!!?
THAT'S RIGHT! NOTHING WILL BE RESOLVED EVEN IF YOU TWO GO ON FIGHTING,
SO DON'T YOU WANT TO DECIDE WHO'S RIGHT AND WHO'S WRONG SOON?
THEREFORE, WE'LL HAVE YOU REACH A SETTLEMENT WITH NO HARD FEELINGS IN AN OFFICIAL CONTEST!
AS YOU CAN SEE, CATHERINE IS A VERY HIGH CLASS WOMAN,
Fufufu!
SO NATURALLY THE ONE WHO'S SUITABLE FOR HER WILL BE DECIDED BY THE LEVEL OF YOUR GIRL POWER!


DON'T WORRY, I PUT TOGETHER A PROGRAM.
Girl power contest program
ER...THAT MAY BE TRUE, BUT...
JUST WHAT KIND OF CONTEST ...!?
YOU'LL BE ABLE TO FINISH THIS WITH A RESULT YOU'RE MUTUALLY SATISFIED WITH, RIGHT?


A GIRL'S TALK BATTLE !!
WELL THEN, THE FIRST MATCH OF THE GIRL POWER CONTEST IS

THE ONE WHO CAN TALK THE GIRLIEST WINS!!
FOR NOW, FORGET THAT YOU TWO ARE RIVALS, AND ENJOY A TALK OVER TEA!!

WELL THEN, START !!
EH...? UM... WHAT TIME DID YOU TWO WAKE UP TODAY...?
HUH !?
CATHERINE WILL RANDOMLY PICK THE SUBJECT.
I WAKE UP AT 6 AND ALWAYS TAKE A MORNING SHOWER.
REALLY! HOW ADMIRABLE OF YOU, SENPAI! ISN'T IT HARD HAVING LONG HAIR, AFTER ALL?
NOT AT ALL! I DON'T REALLY HAVE UNRULY HAIR, SO IT'S NO PROBLEM.
I'M SO JEALOUS!
MY SKIN OFTEN GETS ROUGH BECAUSE I UNINTENTIONALLY STAY UP AT NIGHT.
YOU CAN'T DO THAT! THE TIME BETWEEN MIDNIGHT AND 2 A.M. IS YOUR SKIN'S GOLDEN TIME!
AHAHA. BUT WHEN SHOWS I WANT TO SEE ARE ON LATE, I END UP WATCHING THEM BY MISTAKE
AH! I KNOW WHAT YOU MEAN!! DON'T YOU GET INTERESTED IN DRAMAS THAT ARE REBROADCAST!!?
I KNOW, RIGHT? RECENTLY, THERE WAS ALSO A REBROADCAST OF "BULLETS OVER FLOWERS", RIGHT?
I RECORDED AND WATCHED THAT, TOO!!


THE VARIATION IN TOPICS IS DIZZY-ING!!!
Alone
REALLY!?
I SEE! YOUR BREAKFAST REPLACE-MENT DIET IS WORKING!
I'M WATCHING MY WEIGHT RIGHT NOW, SO I HAVE TO TAKE IT IN MODERATION!
AH! KUSANO-SAN, ARE YOU NOT GOING TO ADD IN ANY SUGAR?

TL note. In Japanese 9 can be pronounced "ku" and 3 can be pronounced "sa"

OH HO! THE PLAYERS ARE HEATING UP, TOO! MOVING ON, THE SECOND MATCH IS...!!
I'M GONNA WIN THE NEXT ONE FOR SURE!!
A SPEED-TEXTING BATTLE!!
COMPETE TO SEE WHO CAN QUICKLY SEND CATHERINE A CUTE, LOVE-FILLED TEXT!!
GET READY,
START !!

すぃ
すぃ
すぃ

Catherine-chan, good morning! ♪
I'm sorry I've been in a somewhat bad mood all day! It's because Kusano-san has been saying this and that.. ^^; What do you think about that?? (^^)
I think he's a little cheeky despite being an underclassman (^^)
I mean, we're going out, you know? Isn't this crazy?

By the way when I gave my mom the bread we made during the club the other day she really loved it! ♪ It's all thanks to your supervision! ♡

I hope I can spend every fulfilling day with you like this from now on too, Catherine-chan (^^) is what I think. ♡
I'm a teensy bit embarrassed to say so, but I love how you're always so cute! ♡ ♡ ♡

So I couldn't wait to text you!
I hope I win.. (^^)
No, I'll definitely win! (^^) +
I'll do my best, so cheer for me, okay? ^+

★ ★ ★ ★ ★

すぃ
すぃ

10 SECONDS LATER

AH! THEY CAME ALREADY!

I'M NOT GONNA LOSE, ONO-SENPAI!

NOW WE'RE TIED, KUSANO-SAN!

HEY! HOW DID YOU TYPE ALL THIS!?

HOW DID YOU TYPE THIS LONG TEXT IN 10 SECONDS!?

DOING THIS MUCH IS A PIECE OF CAKE!♡

ONO-SAN'S THE WINNER!!

Kyaaa!

THE LAST STAGE IS
A FASHION BATTLE !!
NOW THEN YOU TWO, THE NEXT ONE'S THE LAST BATTLE IN THIS CLOSE MATCH!!
WHEN SPEAKING OF GIRLS, AN INSATIABLE DESIRE TOWARDS DRESSING UP IS VITAL, AFTER ALL!!
RELY ONLY ON YOUR OWN TASTE WITHOUT MY HELP, AND COME BACK DRESSED UP!!
YOUR TIME LIMIT IS 2 HOURS!
UNTIL THEN, GO BACK TO YOUR ROOMS, PUT ON YOUR DATE CLOTHES, AND THEN COME BACK!!

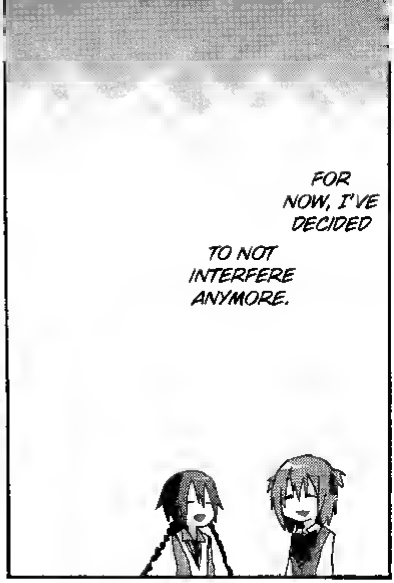
GET READY,
START !!

YOU ARE ENJOYING THIS!
OH, THAT'S NOT TRUE!! IT'S JUST AMUSING TO ME!!
CHAMPION

GEEZ, YOU'RE ABSOLUTELY ENJOYING THIS SITUATION, PRESIDENT..
...HAAA!
I CAN FINALLY CATCH MY BREATH..
Sigh...

WOMEN CAN BECOME MORE BEAUTIFUL BY COMPETING WITH EACH OTHER...
PRESIDENT...
BESIDES, THIS'LL ALSO END UP BEING FOR THEIR SAKE, SO BE PATIENT, OKAY...?

WELL THEN, WITH THE END OF THE TIME LIMIT,
LET'S UNVEIL THEM RIGHT AWAY!!


FOR NOW, I'VE DECIDED
TO NOT INTERFERE ANYMORE.

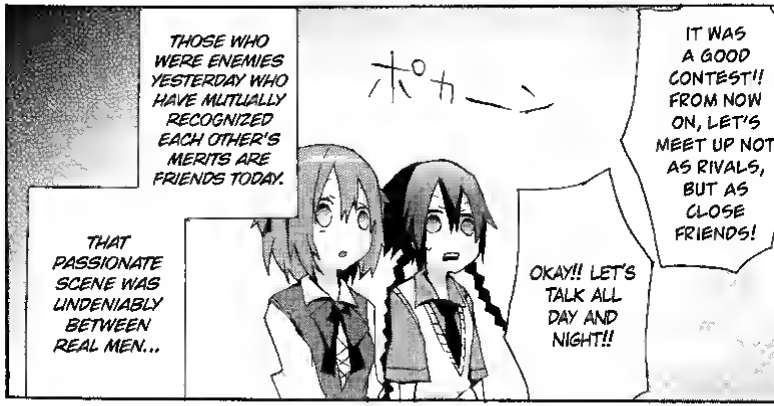
BOTH OF YOU, IF YOU PLEASE!!

...!!

ENTRY NUMBER 1, ONO-SAN!!
WITH HIS MATURE, MONOTONE COORDINATION AND KNEE HIGH BOOTS, HE'S DRESSED IN A LITTLE IMP STYLE AND GIVES OFF AN AIR OF SEXUAL CHARM.
IN CONTRAST, ENTRY NUMBER 2, KUSANO-SAN!!
WITH A CHOICE OF BRIGHT COLORS AND A FASHIONABLE KNIT PONCHO, HE'S DRESSED IN A FULLY AUTUMN STYLE!!

GO ON, CATHERINE, I'LL LEAVE YOU TO JUDGE WHICH ONE IS BETTER!
HUH...!?
WOW! YOU TWO LOOK WONDER-FUL...!!
YOU'RE BOTH VERY PRETTY ...!!
WHAT SHOULD I DO... I CAN'T PICK EITHER ONE.
EVEN THOUGH THEY'RE BOTH CUTE AND NICE...
I...
I...!!!

NO WAY...I'M NO MATCH FOR YOUR BEAUTY, ONO-SENPAI...! I'M SORRY FOR SAYING THAT CHEEKY STUFF! I ADMIT DEFEAT...!!
YOU LOOK PRETTY GOOD, KUSANO-SAN...!! THOSE CLOTHES ARE VERY CUTE...IT'S MY LOSS!!


THOSE WHO WERE ENEMIES YESTERDAY WHO HAVE MUTUALLY RECOGNIZED EACH OTHER'S MERITS ARE FRIENDS TODAY.
IT WAS A GOOD CONTEST!! FROM NOW ON, LET'S MEET UP NOT AS RIVALS, BUT AS CLOSE FRIENDS!
THAT PASSIONATE SCENE WAS UNDENIABLY BETWEEN REAL MEN...
OKAY!! LET'S TALK ALL DAY AND NIGHT!!

□THE END□

ANRI SAKANO

"KOKUHAKU VI"

BY THE WAY, THE PRESIDENT'S FIGHTING POWER IS OVER 9,000.

I wonder what'll come of this...

By the way, this is a text from the president.

I can't be bothered with this anymore. I'm going home.

END